

Bedienungsanleitung / Instruction manual /
Mode d'emploi / Navodila za uporabo /
Istruzioni per l'uso / Manual de utilizare /
Návod k obsluze / Upute za uporabu /
Kezelési útmutató / Návod na použitie /
Ръководство за експлоатация / Kullanım kılavuzu /
Instrukcja obsługi / Manual de instrucciones

Steinbach

Einhängekartuschenfilteranlage für Aufstellpools

- en** Hanging cartridge filter units for above ground pools
- fr** Système de filtration à cartouche à accrocher, pour piscines hors-sol
- it** Impianto con filtri a cartuccia per piscine fuori terra, predisposto per essere appeso
- es** Equipo de filtración por inmersión con cartuchos para piscinas no enterradas
- cs** Závěsná kartušová filtrace pro nadzemní bazény
- hu** Befüggesszhető szűrőbetétes szűrőberendezés, felállítható medencékhez
- sl** Obesni kartušni filter za sestavljive bazene
- sk** Závesné kartušové filtračné zariadenie pre montované bazény
- pl** Urządzenie filtrujące z wkładami do zawieszenia do basenów rozporowych i stelażowych
- ro** Instalație de filtrare cu cartuș, suspendată, pentru piscinele supraterane
- hr** Ovjesni filterski uređaj s uloškom za montažne bazene
- bg** Окачващо се съоръжение с касетъчен филтър за изправящи се басейни
- tr** Kurulu havuzlar için askı kartuşlu filtre tertibatı



Abbildung 1 / Illustration 1

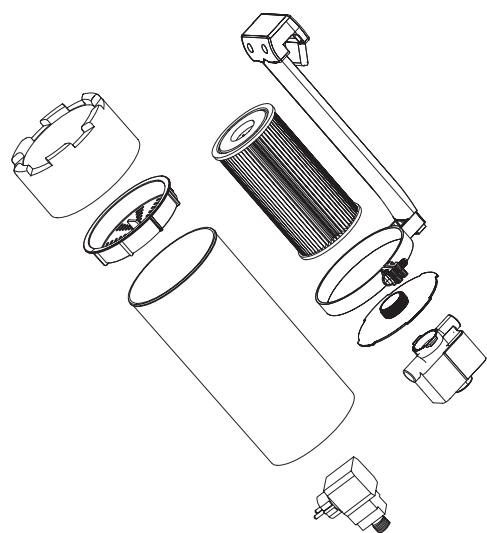
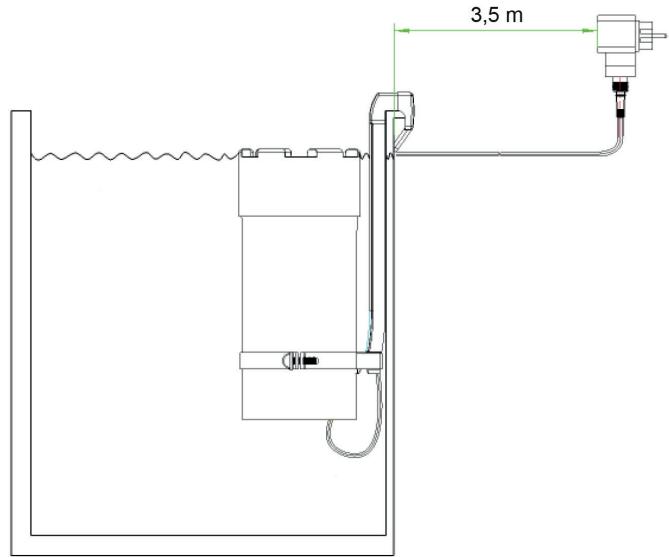
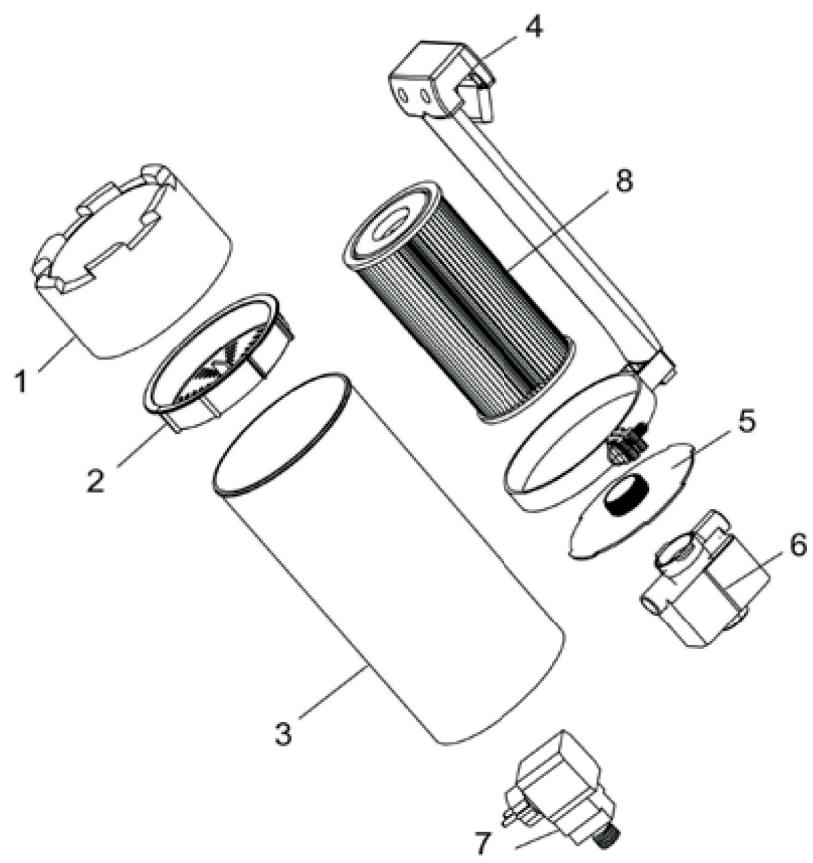


Abbildung 2 / Illustration 2



Ersatzteile (Abbildung E1 / L1) /
Spare Parts (Illustration E1 / L1)

040590_ET_Skizze_2018



Nr.	040590
1	040594
2	040595
3	040596
4	040591
5	040592
6	040593
7	040597
8	060225



Predgovor

Zahvaljujemo se vam za nakup izdelka Steinbach. Naše izdelke ves čas razvijamo. Če bi se na izdelku vendarle pokazala napaka, se za to opravičujemo in vas prijazno prosimo, da stopite v stik z našim servisnim centrom.

Navodila za uporabo preberite in shranite

Navodila za uporabo za Obesni kartušni filter za sestavljive bazene
Navodila za uporabo sodijo k zgoraj navedenemu izdelku. Vsebujejo pomembne informacije o uporabi in ravnanju. Navodila, posebej varnostna opozorila, skrbno preberite pred uporabo izdelka. Neupoštevanje navodil lahko vodi do hudi poškodb ali okvar na vašem izdelku. Navodila za uporabo temeljijo na standardih in predpisih, ki veljajo v Evropski uniji. V tujini upoštevajte smernice in zakone, ki veljajo v vaši državi. Navodila shranite za kasnejšo uporabo in jih po potrebi posredujte drugim uporabnikom.

Predvideni pogoji uporabe

Izdelek je namenjen izključno za osebno uporabo in ni primeren za komercialno uporabo.

Obesni kartušni filter z integriranim sesalom površine in dovodno šobo za vse sestavljive bazene. Namenjen je filtriranju in prečrpavanju bazenske vode sestavljivih bazenov. Izdelek uporablja izključno v skladu z opisom v navodilih. Kakršnakoli druga uporaba ni predvidena in lahko povzroči materialno škodo ali celo telesne poškodbe. Izdelek ni otroška igrača. Proizvajalec ali trgovec ne prevzema odgovornosti za škodo, ki nastane zaradi nepredvidene ali nepravilne uporabe.



Opozorila in varnostni napotki

Vse napotke preberite in jih upoštevajte. Ob neupoštevanju varnostnih napotkov je treba računati na škodo na lastnini, druge resne poškodbe ali smrt. Opozorila, navodila in varnostna pravila zajemajo veliko tveganj, vendar pa ne vključujejo vseh možnih tveganj in nevarnosti. Prosimo, bodite pozorni in pravilno ocenite možna tveganja. Napačno rokovanje z izdelkom lahko vodi do smrtno nevarnih situacij.

Pozor! Popravila prepustite strokovnjakom, zato da se izognete nevarnostim. Pri tem sem obrnite na pooblaščeni servis. V primeru samostojno izvedenih popravil, neustrezne montaže ali nepravilne uporabe bodo jamstveni in garancijski zahtevki zvrnjeni. Pri popravilih se smejo uporabljati le nadomestni deli, ki ustrezajo prvotnim podatkom o napravi.

OPOZORILO! Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi (na primer delnih invalidih, starejših osebah z omejenimi fizičnimi in mentalnimi sposobnostmi) ali pomanjkanju izkušenj in znanj. Otroci se z izdelkom ne smejo igrati. Čiščenja ne smejo izvajati otroci ali osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi.

NAPOTEK! Možnost okvare! Zaradi nepravilnega ravnanja lahko pride do okvare izdelka.

Nevarnost električnega udara! Nepravilna električna instalacija ali previsoka omrežna napetost lahko povzročita električni udar. Izdelek priključite le v primeru, da je omrežna napetost v vtičnici skladna z navedenimi tehničnimi podatki. Izdelek priključite le v dobro dostopno vtičnico, zato da ga lahko v primeru motenj hitro izključite iz električnega omrežja. Izdelka ne uporablajte, če izkazuje vidne poškodbe ali če je kabel ali vtikač poškodovan. Kot dodatna zaščita je priporočljiva instalacija zaščitnega stikala (FI/RCD) z največjim prožilnim tokom 30mA. Za nasvet povprašajte strokovnjaka.

Izdelek odprite samo skladno z navodili. Popravila prepustite strokovnjakom, zato da se izognete nevarnostim. Za to se obrnite na pooblaščeni servis. V primeru samostojno izvedenih popravil, neustrezne montaže ali nepravilne uporabe bodo jamstveni in garancijski zahtevki zvrnjeni. V izdelku so električni in mehanični deli, ki so nujno potrebni za zaščito pred viri nevarnosti.

Vtikača nikoli ne prijemajte z vlažnimi rokami. Vtikača iz vtičnice nikoli ne povlecite za kabel, ampak vedno primite vtikač. Izdelek, vtikač in vsi kabli naj bodo zavarovani pred odprtim ognjem in vročimi površinami. Kabel položite tako, da ne bo prišlo do spotikanja, in ga ne zakopavajte. Vse kable položite tako, da jih

kosilnica in druge naprave ne bodo mogle poškodovati. Kabla ne prepogibajte in ga ne polagajte okoli ostrih vogalov. Ne uporabljajte podaljškov, razdelilcev ali drugih adapterjev.

Vašo filtrirno napravo s kartušo smo skrbno preizkusili in je proizvodni obrat zapustila v brezhibnem stanju. Če želite ohraniti to stanje v skladu s predpisi, potem se morate točno držati napotkov iz teh navodil za uporabo. Če se pojavi znamenje, da filtrirna naprava ni več v brezhibnem stanju, jo morate takoj izključiti iz omrežja in jo zaščititi tako, da je nihče ne more več uporabljati. To je v primeru:

- Kadar so na napravi vidne poškodbe.
- Kadar se zdi, da naprava ni več uporabna.

(slika 2)

Ne uporabljajte črpalk, kadar v bazenu ni vode. Preden črpalko zaženete, preverite ali so vsi kabli in vrtičnica brez-hibni. Napetost in frekvenco morata biti usklajeni z zgoraj navedenimi podatki. Transformator mora biti oddaljen najmanj 3,5 m od bazena. Transformator, kabel in vtičnica morajo ostati suhi. Pri vzdrževanju črpalk in pred čiščenjem filtrirne mrežice, se morate prepričati, da je transformator izključen iz omrežja. Če je priključni kabel poškodovan, črpalka ne smete več uporabljati. V primeru, da je električni priključek te na-prave poškodovan, ga mora zamenjati za to pooblaščeni servis ali za to pooblaščena oseba, s čimer se prepreči nevarnost. Črpalka ne dvigajte ali premikajte s po-močjo priključnega kabla.



Preverite vsebino kompleta

NAPOTEK! Možnost okvare! Če boste embalažo neprevidno odprli z ostrom nožem ali drugim ostrom predmetom, lahko pride do okvare izdelka. Zato morate biti pri odpiranju previdni.

- Izdelek vzemite iz embalaže.
- Preverite, ali je vsebina popolna. Skica/Slika L1.
- Preverite, ali je izdelek ali posamezni deli poškodovani. V primeru poškodbe izdelka ne uporablajte. Obrnite se na naslov servisnega centra, ki je naveden na koncu navodil.



Skica postavitve (slika 1)

Opomba: Filtrirna naprava s kartušo je nastavljiva po višini. Drog za podaljšanje in sponka sta povezana s križnim vijakom in matico. S tem preprečimo da bi filtrirni sistem plaval na vodi.



Zagon naprave

Pozor: Ne dovolite, da črpalka teče na suho, to lahko pripelje do poškodb.

- Filtrirno črpalko je treba potopiti v vodo, da bi s tem zagotovili, da se v celoti napolni z vodo.
- Da bi preprečili, da črpalka ne bi pri svojem delu vsesala zrak, jo potopite najmanj 15 cm pod gladino vode.
- Črpalka začne delovati takoj, ko transformator priključite v vtičnico.



Odpavljanje napak

Problem	Vzrok	Predlog rešitve
Motor se ne zažene	Ni toka	Pregledati vtičnico, stikalo in ožičenje (dati popraviti ali zamenjati samo strokovnjaku)
	Tekalno kolo je blokirano	Črpako odstraniti in jo očistiti
	prežgano navitje	Zamenjati črpalko

	Črpalka ni dovolj potopljena v vodo	Dvigniti nivo vode ali črpalko potopiti globje
Motor teče, vendar črpa premalo vode	Poškodovano tekalno kolo	Očistiti filtrirni vložek
	Rotor se vrta v napačno smer	Transformator izključiti in ponovno vključiti
Motor teče s prekinitvami	Tekalno kolo blokira ali stalno teče pod preveliko obremenitvijo	Očistiti kartušo in zaščititi transformator pred pregrejanjem



Pomembni napotki

Tehnični podatki

- Model Filtrirna naprava s kartušo za prostostoječe bazene
- Napetost 12 VAC (50HZ)
- Volumen filtra 2,8 l
- Kapaciteta pretoka 1.700 l/h
- Kapaciteta bazena 8.000 l
- Učinek (W) 20
- Maks. temp.vode °C 35
- Maks. potopna globina (m) 0,5
- Transformator SG12 20,4 W, 230 V 50 Hz,
- 12 VAC 1700MA 20,4 VA

Čiščenje

Izdelek pred čiščenjem izklopite in izvlecite vtikač. Za čiščenje uporabljajte običajna sredstva za čiščenje. Ne uporabljajte sredstev, ki vsebujejo topila ali so abrazivna, npr. trdih gob, krtač itd.

Hramba

Po koncu čiščenja se mora izdelek dovolj osušiti. Nato ga hranite na suhem mestu, pazite, da ne zmrzne.

Odlaganje odpadkov

Odlaganje embalaže: Materiali, iz katerih je izdelana embalaža, so izbrani v skladu z okoljsko odgovornostjo in smernicami za odlaganje odpadkov in jih je zato mogoče reciklirati. Lepenko in karton odvrzite v zabojnič za papir, folije pa v zabojnič za sekundarne surovine.

Odlaganje izdelka: Velja v Evropski uniji in v drugih evropskih državah s sistemmi za ločeno zbiranje sekundarnih surovin. Izdelek odvrzite v skladu z določili in zakoni, ki veljajo v vaši državi.

Garancijski pogoji

Za garancijo veljajo zakonska določila, ki so veljavna v posameznih državah.

Izjava o ustreznosti CE

Do izjave EU o skladnosti lahko dostopate na naslovu, ki je naveden na koncu navodil.